

**Circular No (51)**

**تعميم رقم (٥١)**

**Approval of attending of maritime training courses in Jordanian maritime education and training institutions and endorsement of certificates of Competency issued by the Jordanian Maritime Authority**

**الموافقة على حضور الدورات التدريبية البحرية بمؤسسات التعليم والتدريب البحري بالمملكة الأردنية الهاشمية والمصادقة على شهادات الكفاءة الصادرة عن السلطة البحرية الأردنية**

**To:**

- Saudi Seafarers working in Saudi Sea Ports or on-board Saudi Ships
- Maritime and Training Institutes in the Kingdom of Saudi Arabia
- Shipping companies in the Kingdom.
- whom it may concern.

- إلى:
- البحارة السعوديين العاملين بالموانئ البحرية السعودية أو على متن السفن السعودية.
  - مؤسسات التعليم والتدريب البحري بالمملكة العربية السعودية.
  - شركات النقل البحري في المملكة.
  - من يهمه الأمر.

**1. Purpose:**

This circular defines the mandatory requirements for Saudi seafarers working in Saudi sea ports or on-board Saudi flagged ships, as follows:

- Those who are wishing to attend maritime training courses in the maritime education and training institutions in the Hashemite Kingdom of Jordan, must obtain the prior approval of the Transport General Authority.
- Those who have obtained certificates of competency issued by the Jordanian Maritime Authority, must have these certificates endorsed by the Transport General Authority.

١. الغرض:
- يحدد هذا التعميم المتطلبات الإلزامية على البحارة السعوديين العاملين بالموانئ البحرية السعودية أو على متن السفن السعودية:
- يجب على الراغبين في حضور دورات تدريبية بحرية بمؤسسات التعليم والتدريب البحري بالمملكة الأردنية الهاشمية، الحصول على الموافقة المسبقة من الهيئة العامة للنقل.
  - يجب على الذين تحصلوا على شهادات الكفاءة البحرية الصادرة عن السلطة البحرية الأردنية الحصول على المصادقة على هذه الشهادات من قبل الهيئة العامة للنقل.

**2. Application:**

This circular applies to all Saudi seafarers working in Saudi Sea Ports or on board Saudi flagged ships and it comes into force from the date of its issuance.

٢. التطبيق:
- يطبق هذا التعميم على جميع البحارة السعوديين العاملين بالموانئ البحرية السعودية أو على متن السفن التي ترفع العلم السعودي ويدخل حيز التنفيذ من تاريخ صدوره.



**3. Requirements:**

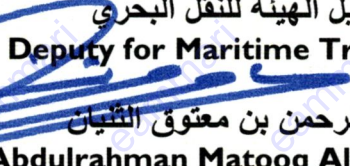
**٣. المتطلبات:**

3.1 Every seafarer trainee shall submit a request for approval from TGA, Before attending any maritime training course in a Jordanian maritime education and training institution, through the e-mail ([stcw.seafarers@tga.gov.sa](mailto:stcw.seafarers@tga.gov.sa)).

١,٣ يجب على كل بحار متدرب تقديم طلب للحصول على الموافقة من قبل الهيئة العامة للنقل قبل حضور أي دورة تدريبية بحرية بإحدى مؤسسات التعليم والتدريب البحري بالمملكة الأردنية الهاشمية وذلك من خلال البريد الإلكتروني ([stcw.seafarers@tga.gov.sa](mailto:stcw.seafarers@tga.gov.sa)).

3.2 Every Saudi seafarer who holds a certificate of competency issued by the Jordanian Maritime Authority prior to the date of this circular shall contact the Transport General Authority through the e-mail ([stcw.seafarers@tga.gov.sa](mailto:stcw.seafarers@tga.gov.sa)).

٢,٣ يجب على كل بحار سعودي حاصل على شهادة كفاءة صادرة عن السلطة البحرية الأردنية قبل تاريخ هذا التعميم التواصل مع الهيئة العامة للنقل من خلال البريد الإلكتروني ([stcw.seafarers@tga.gov.sa](mailto:stcw.seafarers@tga.gov.sa)).

وكيل الهيئة للنقل البحري  
Deputy for Maritime Transport  
  
عبدالرحمن بن معنوق الثنيان  
Abdulrahman Matoq Althonayan



صورة لمكتبنا